

RENDELET

Biatorbágy Nagyközség Képviselő-testülete 6/2002. (10. 01.) Ör. számú rendelete Biatorbágy Nagyközség Képviselő-testülete 2002. évi költségvetéséről szóló 25/2001. (12. 17.) Ör. sz. rendeletének módosításáról

Biatorbágy Nagyközség Képviselő-testülete a 2002. évi költségvetéséről szóló 25/2001. (12. 17.) Ör.sz. rendeletét az alábbiak szerint módosítja.

1. §. Biatorbágy Nagyközség Képviselő-testülete a 2002. évi költségvetésének bevételi és kiadási főösszegét 113 367 E Ft-tal megemeli. A bevételi és a kiadási főösszeg részletezését a melléklet tartalmazza.

2. §. Jelen rendelet kihirdetése napján lép hatályba.

Dr.Palovics Lajos s. k.
polgármester

Makranczi László s. k.
jegyző

MELLÉKLET

Bevételek

Pályázatokon elnyert támogatások

Általános Iskola „Kötelező taneszköz és felszerelés”	400
Óvoda „Kötelező taneszköz és felszerelés”	150
Pászti Miklós „Kötelező taneszköz és felszerelés”	150
Faluház „Érdekeltség-növelő (fénymásoló)”	300
Faluház „Helytörténeti vetélkedő”	150
József Attila utca megépítése	1 889
Óvoda Bajcsy-Zsilinszky utcai épület felújítása	8 000
ÉTV Kft állami víz és csatorna támogatása	81 531
Pászti Miklós Művészeti Iskola kérelme	135
Faluház átvezetési kérelme	140
Csatornarakötés	10 800
Kiszámlázott ÁFA	2 700
Iparüzési adó	7 031
BEVÉTELEK ÖSSZESEN	113 376

Kiadások

DOLOGI KIADÁSOK

Pályázatokon elnyert támogatások	1 150
Pályázatokhoz szükséges önrész	320
ÉTV Kft állami víz- és csatornadíj-támogatás	81 531
Pászti Miklós Művészeti Iskola kérelme	135
Faluház átvezetési kérelme	140
Kiszámlázott ÁFA	2 700
DOLOGI KIADÁSOK ÖSSZESEN	85 967

TÁMOGATÁSOK, PÉNZESZKÖZÁTADÁSOK

Üdülési támogatás	1 000
Alapítvány, szervezetek támogatási kerete	1 500
TÁMOGATÁSOK ÖSSZESEN	2 500

TARTALOM

RENDELET	1
Biatorbágy Nagyközség Képviselő-testülete 2002. évi költségvetéséről	1
HATÁROZATOK	3
Tájékoztató Biatorbágy Nagyközség Képviselő-testülete 2002. évi költségvetésének I. féléves végrehajtásáról	3
Pályázat kiírása könyvvizsgálói feladatok elvégzésére	10
Az önkormányzat tulajdonában lévő, Biatorbágy, Viadukt u. 8. sz. alatti bérlakások használati módjának átminősítéséről	10
A Fő tér használatával, hasznosításával összefüggő kérdésekről	10
Az iharosi sportpálya megvilágításáról.	10
Az iharosi sportpálya éjszakai hangos rendezvényei miatt beérkezett panaszok kivizsgálásáról	10
A Faluházban működő presszó bérlőjének kérelméről	11
A Faluházban lévő presszó működésével összefüggő kérdésekről	11
A Faluház alapító okiratának módosításáról	11
A Faluház használatával összefüggő kérdésekről	11
A Viadukt díszvilágításáról.	11
Az Érdi Hivatásos Tűzoltóság támogatásáról	11
Erdő telepítéséről	11
Biatorbágy Nagyközség Településszerkezeti Tervéről	12
Német Nemzetiségi Baráti Kör kérelméről	12
Jakab István az Űrgehegy 4801 hrsz-ú ingatlanra vonatkozó vételi szándékáról	12
A Helyi Szavazatszámlláló Bizottságok póttagjainak megválasztásáról	12
KÖZLEMÉNYEK	12
ORVOSI ÜGYELET	14



Fejlesztési tartalékok módosítása

Megnevezés	adatok ezer forintban	
	Eredeti előirányzat	Módosított előirányzat
1. Útépítés	40 000	40 000
Viadukt utca építése	44 000	44 000
Fő tér rendezése	32 000	32 000
2. Csapadékvíz rendezési feladatok	5 000	5 000
3. Út és híd fenntartási feladatok	8 000	8 000
4. Intézményi felújítások, korszerűsítések		
Fonyód-ligeti üdülő felújítása	9 000	9 000
Könyvtár felújítás	6 000	6 000
Iharosi-völgy tábor	4 500	4 500
Szabadsági úti orvosi rendelő felújítása	0	700
Kálvin téri buszmegálló felújítása	0	2 500
Óvoda tűzjelző rendszer	1 200	1 200
Óvoda felújítás (Bajcsy-Zsilinszky utca)	0	14 000
Általános Iskola	6 300	12 000
5. Információs táblák kiépítése,		
buszmegállók korszerűsítése	14 000	14 000
6. Informatikai fejlesztés	10 000	10 000
a) Oktatási intézmények fejlesztési programja	4 300	4 300
b) Polgármesteri Hivatal	4 150	4 150
c) Intézményi fejlesztési program	1 550	1 550
7. Eszköz és felszerelésjegyzék	7 780	7 780
Iharosi-völgy tábor felszerelése	3 500	3 500
Fonyód-ligeti üdülő felszerelése	6 500	6 500
Pedagógusok informatikai oktatása	2 220	2 220
8. Balatoni üdülő megvásárlása	15 000	15 000
9. Településüzemeltetési csoport gépjárművének cseréje	1 000	1 000
10. Eü Alapellátás fejlesztési céltartalék	1 500	1 500
11. Közvilágítás korszerűsítés	24 500	24 500
12. Tervezési díjak	11 000	13 000
13. Pályázati csomagok	1 000	1 000
ÖSSZESEN	254 000	278 900
KIADÁSOK ÖSSZESEN		113 376

Indoklás

BEVÉTELEK

A képviselő-testület intézményei több pályázaton nyertek el támogatásokat, amelyeket át kell vezetni a költségvetésen. Az Általános Iskola a „Kötelező taneszköz és felszerelés” pályázaton (400 ezer forint), az Óvoda a „Kötelező taneszköz és felszerelés” pályázaton (150 ezer forint), a Pászti Miklós Művészeti Iskola a „Kötelező taneszköz és felszerelés” pályázaton (150 ezer forint), a Faluház és Könyvtár az „Érdekeltség-növelő” pályázaton (300 ezer forint fénymásolóra), valamint a „Helytörténeti vetélkedő” pályázaton (150 ezer forint) részesült pályázati támogatásban.

Biatorbágy Nagyközség Képviselő-testülete pályázati úton nyert támogatást a Bajcsy-Zsilinszky utcában található Óvoda

felújítására, valamint a József Attila utca megépítésére. A beruházások elvégzéséhez szükséges önrész miatt az Intézményi felújítási keret átrendezését el kell végezni.

Az ÉTV Kft Biatorbágy Nagyközség Önkormányzatát kérte fel a lakossági víz- és csatornadíj állami támogatásának lehívására. Ezeket az összegeket át kell vezetni a képviselő-testület költségvetésén.

A Pászti Miklós Művészeti Iskola rendezvényekkel kapcsolatban felmerülő többletbevételeit, és a hozzá kapcsolódó többletkiadásokat a költségvetésen át kell vezetni.

A Faluház rendezvényekkel kapcsolatban felmerülő többletbevételeit, és a hozzá kapcsolódó többletkiadásokat a költségvetésen át kell vezetni.

A 2001-ben végrehajtott szennyvízhálózat bővítésének eredményeként 2002-ben jelentős előre nem tervezhető bevételre tett szert a képviselő-testület. A képviselő-testület a költségvetési rendeletében megfogalmazottak szerint a többletbevétel az építési engedélyekkel rendelkező csatornázatlan utcák csatornázására fordítja a 2003. évi költségvetésében.

A csatornarakötésből származó bevételekkel összefüggő általános forgalmi adót is át kell vezetni a költségvetésen.

Az adócsoport többletmunkájának köszönhetően az iparüzési adó bevételi soron jelentős többletbevétel keletkezett.

KIADÁSOK

A pályázatokon elnyert támogatásokat a költségvetés kiadási oldalán is szerepeltetni kell.

A képviselő-testület által benyújtott pályázatok többségében önrészt is biztosítani kell. A Faluház érdekeltség-növelő pályázaton elnyert fénymásoló készülékhez 300 ezer forint, míg az eszközfejlesztési pályázaton elnyert támogatáshoz 20 ezer forint önrészt kellett biztosítani.

Az ÉTV Kft Biatorbágy Nagyközség Önkormányzatát kérte fel a víz és csatorna állami támogatásának lehívására. Ezeket az összegeket át kell vezetni a képviselő-testület költségvetésén.

A bevételi oldalon szereplő csatornarakötésből származó többletbevételekhez kapcsolódó ÁFA tartalmat be kell fizetni a központi költségvetésbe.

A képviselő-testület a Fonyód-ligeti Üdülő üzleti tervének elfogadásakor döntött az iskoláskorúak, valamint a nyugdíjasok 50%-os térítési díj kedvezményéről. Az eddigi, valamint a prognosztizálható üdülésekkel kapcsolatban 1 millió forint összegű támogatást kell biztosítani Biatorbágy Nagyközség Képviselő-testületének. Ezen támogatási sor eddig nem szerepelt Biatorbágy Nagyközség Képviselő-testületének költségvetésében.

Az Önkormányzat 2002. évi költségvetésének féléves teljesítéséről szóló tájékoztatójában szerepel a támogatások felosztásáról szóló beszámoló. A támogatások mértéke meghaladta a költségvetési forrás összegét, amit pótolni kell. Ennek összege 1,5 millió forint.

A képviselő-testület pályázati úton kapott támogatást a Bajcsy-Zsilinszky utcában található Óvoda épületének felújítására.

Az Általános Iskola Torbágyi épületének tornatermék felújítása megnöveli az iskolára szánt keretösszeget.

A pályázati úton elnyert támogatásból megépülő József Attila utca terveit 2002-ben el kell készíteni.



HATÁROZATOK

162/2002. (09. 05.) Öh. számú határozat Tájékoztató Biatorbágy Nagyközség Képviselő-testülete 2002. évi költségvetésének I. féléves végrehajtásáról

Biatorbágy Nagyközség Képviselő-testülete a 2002. évi költségvetésének I. féléves végrehajtásáról szóló tájékoztatót megtárgyalta és elfogadja.

BESZÁMOLÓ

Biatorbágy Nagyközség Képviselő-testülete 2002. évi költségvetéséről szóló rendeletét a Magyar Köztársaság 2001–2002. évi költségvetéséről szóló 2000. CXXXIII. tv., a képviselő-testület hatályban lévő rendeletei és határozatai, valamint a képviselő-testület 2002. évi koncepciójáról szóló 199/2000 (11. 23.) Öh. sz. számú határozata alapján alkotta meg.

A képviselő-testület éves költségvetésének meghatározásakor arra törekedett, hogy intézményeit az előző évinél magasabb színvonalon működtesse, megfelelő szintű támogatást nyújtson a szociálisan rászoruló lakosságnak és a helyben működő társadalmi szervezeteknek, megvalósítsa a szükséges fejlesztéseket, s mindezen feladatoknak úgy tegyen eleget, hogy a rövid- és hosszútávú likviditását ne veszélyeztesse.

A beszámoló az első féléves központi meghatározott beszámoló alapján készült 2002. június 30-ai fordulónappal. A központi beszámolót a TÁH 2002. augusztus 7-én hibátlanul átvette.

I.

BEVÉTELEK

A képviselő-testület éves bevételi előirányzatainak teljesülését vizsgálva fontos megállapítani, hogy az adott bevételi kör egyszeri vagy folyamatos bevételi forrásból származik-e. Az egyszeri bevételek közé sorolható például az ÉTV Kft állami hozzájárulásához kapcsolódó bevétel. A folyamatos bevételi forrásokat is két csoportra kell bontani. Egyikbe sorolandó az állami támogatások és pénzeszköz átadások, míg a másikba az Önkormányzat sajátos bevételei. Ennek oka, hogy az állami bevételi források folyósítása központi döntés alapján van meghatározva, amelynek következtében a bevétel teljesítési aránya eltérő lehet az 50%-tól, míg az Önkormányzat sajátos bevételeinek köre folyamatos, homogén bevételi forrás, azaz június 30-án 50%-os teljesítésen kell állnia.

1. Működési bevételek

A működési bevételek két nagy csoportba sorolhatók. Ide tartoznak egyrészt a különféle térítési díjakból, szolgáltatások igénybevételéből, bérleti díjakból, illetve kapott kamatokból származó bevételek, közös nevükön intézményi működési bevételek.

Ezen bevételek mértékét a képviselő-testület rendeletei, határozatai határozzák meg, jelentősége az önkormányzati bevételek között minden évben nő.

Az intézményi működési bevételek közül a térítési díjak 54,60%-on állnak, amelynek jelentős részét teszi ki az 52,76%-os teljesítésen álló gyermekétkeztetési térítési díj. A bérleti díjak 61,50%-on állnak, aminek oka, hogy a telefonos tornyokkal kapcsolatban lévő bérleti szerződések felülvizsgálata megtörtént. A szolgáltatási bevételek nem haladják meg az 50%-os teljesítési szintet (49,20%), amelynek oka, hogy a szemétszállítási díjak elszámolására mindig utólagosan kerül sor. Jelentős bevételi forrásként szerepelnek a kamatbevételek és az osztalékbevételek (42,68%), ám ezen bevételi források teljesítési során eddig kizárólag a kamatbevételekből szárazó bevételek szerepelnek, hiszen az osztalékok kifizetésére csak a második félévben kerül sor.

A működési bevételek másik nagy csoportját a sajátos működési bevételeknek nevezett különféle adóbevételek teszik ki, mely körbe tartoznak az úgynevezett átengedett központi adók, – személyi jövedelemadó átengedett része, gépjárműadó –, valamint a helyi adók. A helyi adók tekintetében megállapítható, hogy az iparüzési adó a júniusi költségvetés módosítása ellenére is csaknem eléri az 50%-os szintet (46,02%). Az építményadó tekintetében fontos megjegyezni, hogy bár jelentős többletbevételt mutat az időarányoshoz képest, a tavaly átadott csarnokokból és ingatlanokból még jelentős bevétel várható. A gépjárműadó 55,52%-on áll, ami időarányosnak tekinthető.

Az átengedett központi adók esetében a központilag meghatározott teljesítések szerepelnek, amelyek valamelyest magasabbak az 50%-os félévre tervezett szintnél.

A működési bevételek köre összességében is meghaladja az első félévre tervezett mértéket (54,43%).

2. Felhalmozási bevételek

Biatorbágy Nagyközség Képviselő-testülete 2002. évi költségvetésében a felhalmozási bevételek között csak a kamatmentes kölcsönökből, illetve a korábbi lakásértékesítésből származó törlesztőrészekkel tervezett. A kamatmentes kölcsönök esetében 57,16%-os, míg a lakásértékesítésből 84,03%-os a teljesítés.



3. Támogatások, átvett pénzeszközök

Ezen bevételi előirányzatok körét csaknem teljes egészében a központi kormányzattól különböző jogcímenek kapott támogatások teszik ki. A képviselő-testület költségvetésében egyre kisebb hányadot képvisel a községet normatív módon megillető állami támogatás, így az önkormányzat biztonságos anyagi helyzetét elsősorban annak köszönheti, hogy lehetősége van saját bevételei növelésére. Az úgynevezett központosított előirányzatokat az állam a normatív finanszírozáson felül, egyes feladatok támogatására juttatja a helyi önkormányzatoknak (Pl.: Gyermeknevelési támogatás, különböző közoktatási támogatások, stb.), mely előirányzatból ez évben is igen jelentős hányadot, közel 81,5 millió forintot tesz ki a víz- és csatornadíjak támogatása, mely az ÉTV KFT-t illeti meg, a község költségvetése ennek folyósításában csak technikai szerepet játszik.

A különböző átvett pénzeszközök előirányzata és teljesítése magában foglalja a Herceghalom és Páty önkormányzatától megállapodás alapján átvett pénzeszközöket, valamint az OEP (korábban TB). finanszírozást az egészségügyi feladatok ellátására.

4. Pénzforgalom nélküli bevételek

Biatorbágy Nagyközség Képviselő-testülete 2002. évben is jelentős összegű pénzmaradvánnyal gazdálkodhatott. Biatorbágy Nagyközség Önkormányzata 2002. évi költségvetésében nem emelte ki az előző évi pénzmaradványt, hanem a bevételi oldal szerves részeként kezelte. A pénzmaradvány teljes összege a 2002. évi költségvetésről szóló beszámoló elfogadásával rendelkezésre állt.

A bevételi módosított főösszeg (1 001 238 E Ft) 60,57%-ban teljesült, amiben szerepel az ÉTV Kft állami hozzájárulása. Ezen összeggel való korrekció után a teljesítés aránya 54,05%.

II

KIADÁSOK

Biatorbágy Nagyközség Képviselő-testülete 2002. 1. félévében is legjelentősebb feladatának tekintette intézményeinek biztonságos működtetését. A képviselő-testület támogatást nyújtott a szociálisan rászoruló lakosságnak, valamint anyagi lehetőségeit figyelembe véve a helyben működő társadalmi, kulturális és egyházi szervezeteknek. Fennmaradó pénzeszközeiből különböző intézményi, valamint községi fejlesztéseket és beruházásokat kezdeményezett oldott meg.

1. Személyi juttatások, járulékok

A személyi juttatások összesített előirányzatának teljesítése 2002. 1. félévben közel 2,2 millió forint kiadási megtakarítást mutat. Ennek a maradványnak a felhasználásáról a munkáltatók dönthetnek saját hatáskörükben.

Megállapítható, hogy a járulékok tekintetében az időarányos előirányzat megfelelő fedezetet nyújtott (49,20%). A járulékok esetében azonban fontos megjegyezni, hogy a tavalyi évi jutalmazás TB és egyéb járulékeinak megfizetésére ebben a költségvetési évben került sor.

2. Dologi kiadások

A dologi kiadásokra biztosított előirányzatok önkormányzati szinten az egyes főbb előirányzati csoportokban, valamint összességében is fedezetet nyújtottak a teljesített kiadásokra (52,56%).

Az oktatási intézményeinkben a dologi kiadások teljesülésének aránya óvoda esetében 76,73% (56,36%), az iskolánál 70,49% (58,25%), míg a Pásztói Miklós Művészeti Iskolánál 78,67%-ot ért el. A közművelődési egységeinkben (Faluház 59,50%, könyvtár 44,48%) összességében 55,73%, míg a Családsegítő Központ és kapcsolódó szakfeladatainál 61,60% volt a dologi előirányzatok teljesülése.

A Polgármesteri Hivatal és szakfeladatainak (beleértve az egészségügyet is) dologi kiadási főösszege 44,83%-os teljesítést mutat. Az egészségügy kiemelését követően megállapítható, hogy a Polgármesteri Hivatal és szakfeladatainak dologi kiadási főösszege időarányosan teljesült (43,81%).

Az oktatási intézmények, valamint a Polgármesteri Hivatal esetében figyelembe kell venni a képviselő-testület közétkeztetés átszervezésével kapcsolatos döntését. Az oktatási intézmények dologi kiadásainak bemutatásánál a zárójelben feltüntetett összeg a közétkeztetési szakfeladatok nélküli dologi kiadási arányokat mutatja.

3. Pénzeszköz átadások, támogatások

Biatorbágy Nagyközség Képviselő-testülete 2002. 1. félévében jelentős támogatáshoz biztosított forrást, amelyet a településen működő alapítványoknak, egyházaknak, társadalmi szervezeteknek működésének segítésére kíván fordítani.

A működési célú pénzeszközátadások (központosított előirányzatok) jelentős részét 2002. évben is a víz- és csatornadíjak támogatására juttatott központi támogatás továbbításának előirányzata és teljesítése teszi ki.

A képviselő-testület 2002-ben is jelentős összeggel támogatja és a 2. félévben is támogatni kívánja a település lakosságát, amelyre a források egy részét a képviselő-testület már a költségvetési rendeletében biztosította.

A szociális kiadásokra a képviselő-testület által biztosított összeg a központi kormányzati pótelőirányzatok által nyújtott támogatásokkal kiegészülve az 1. félévben fedezetet nyújtott a rászoruló lakosság igényeinek megfelelő szintű kielégítésére.

4. Felújítások, fejlesztések, felhalmozási kiadások

A képviselő-testület 2002-ben több pályázaton vett részt, amelyek közül a Viadukt utca megépítésével, a Fő tér rendezésével kapcsolatban beadott pályázatával 29+25 millió forint tá-



mogatást nyert. A beruházások műszakilag elkészültek, pénzügyi rendezésük áthúzódik a második félévre.

A képviselő-testület a jóváhagyott (felülvizsgált) úthálózat fejlesztési programban, valamint a településre vonatkozó forgalomtechnikai tervben foglaltaknak megfelelően folytatta az önkormányzat tulajdonában lévő úthálózat – a kapcsolódó csapadékvíz rendezési feladatok elvégzésével egybekapcsolt – korszerűsítését. Ennek keretében több utca megépítését végezte el az Önkormányzat.

Az útépitésekkel párhuzamosan a nagyközség teljes területén jelentős útfelújítási, fenntartási munkák kezdődtek az építésként maradt utcákban.

A településre vonatkozó új település-rendezési terv és helyi építési szabályzat megalkotása az utolsó fázisba ért.

A képviselő-testület a Fő utcai óvoda épületének 1997-ben megkezdett felújítási munkáit befejezte, az ünnepélyes keretek közti átadása megtörtént.

A képviselő-testület a Dózsa György úti és Szentháromság téri Szentháromság szobrok felújítását folytatta, sőt a torbágyi szobor már el is készült. A felújításokkal párhuzamosan a terrek, utcák rendezésével kapcsolatos tervek elkészítése folytatódott. Az ezzel kapcsolatos költségek fedezetére a képviselő-testület megköszönve eddigi adományait, továbbra is várja a lakosság és a gazdálkodó szervezetek támogatását.

Biatorbágy Nagyközség Képviselő-testülete által jóváhagyott üzleti tervek alapján elkészült a Fonyód-ligeti üdülő, valamint az Iharosi Tábort felújítása.

A Szabadság úti Karikó János Könyvtár épületet teljeskörűen felújításra került.

Az Általános Iskolában tervezett felújítási munkákat a képviselő-testület megkezdte, műszaki átadása és pénzügyi rendezése a második félévben esedékes.

A település fő és gyűjtő utjain az új információ rendszer elkészült a buszmegállók egy részének korszerűsítésére a második részében kerül sor.

Az Önkormányzat 2002-ben befejezte az Általános Iskola informatikai és nyelvi laborjának felszerelését, valamint jelentős fejlesztési programot hagyott jóvá a többi intézmény számára is, amelynek végrehajtása megkezdődött.

A képviselő-testület 2002-ben kifizette az Agrárgazda Szövetkezet részére a Fonyód-ligeten található üdülő adás-vételi szerződésében meghatározott összeget.

Az Önkormányzat végrehajtotta a Településüzemeltetési Csoport gépjárműjének tervezett cseréjét.

Az egészségügyi alapellátást végzők fejlesztési céltartalék a koncepciókban foglaltak szerint részben felhasználásra került.

Településünkön befejeződött a közvilágítás teljeskörű korszerűsítése.

Biatorbágy Nagyközség Képviselő-testülete pályázati úton elnyert támogatásból valósítja meg 2003-ban a József Attila utca építését. Az Önkormányzat feladata a megvalósításhoz szükséges tervek elkészítése 2002-ben.

5. Pénzmaradványt terhelő, áthúzódó kiadások

A költségvetésben megfogalmazott áthúzódó kötelezettségvállalásainak a képviselő-testület maradéktalanul eleget tett.

III.

Tartalék

A képviselő-testület a költségvetésében megfogalmazott irányelveket megtartotta, számos pályázaton vett részt (amelyek közül többnek csak június 30-át követően lett vagy lesz eredménye).

A céltartalékok a költségvetési törvény alapján kerültek meghatározásra, amelyek csak a cél aktiválásakor kerülhetnek felhasználásra, átcsoportosításra.

Biatorbágy, 2002. augusztus 21.

Dr. Palovics Lajos s.k.
polgármester

Makranczi László s.k.
jegyző

I.

BIATORBÁGY NAGYKÖZSÉG KÉPVISELŐ-TESTÜLETE 2002. ÉVI BEVÉTELI TERVE ÉS ANNAK TELJESÜLÉSE

	E FT		
	Eredeti előirányzat	Módosított előirányzat	Teljesítés
1. MŰKÖDÉSI BEVÉTELEK	475 029	512 150	278 740
2. FELHALMOZÁSI BEVÉTELEK	5 843	9 843	7 424
3. TÁMOGATÁSOK ÉS ÁTVETT PÉNZESZKÖZÖK	192 576	357 083	190 134
4. 2001. ÉVI PÉNZMARADVÁNY	122 000	122 162	122 162
5. FINANSZIROZÁSSAL ÖSSZEFÜGGŐ KIADÁSOK	0	0	-19 846
KÉPVISELŐ-TESTÜLET BEVÉTELEI ÖSSZESEN	795 448 1 001 238	1 001 238	578 614

II.

BIATORBÁGY NAGYKÖZSÉG KÉPVISELŐ-TESTÜLETE 2002. ÉVI TERVEZETT KIADÁSAI ÉS AZOK TELJESÜLÉSE

1. MŰKÖDÉSI KIADÁSOK	579 729	605 904	300 525
2. TÁMOGATÁSOK, PÉNZESZKÖZ ÁTADÁSOK	41 000	128 663	110 899
3. FEJLESZTÉSEK	160 000	256 000	106 696
4. PÉNZMARADVÁNYT TERHELŐ ÁTHÚZÓDÓ KIADÁSOK	10 294	10 294	11 519
5. VISSZAFIZETÉSI KÖTELEZETTSÉG	2 723	0	0
6. GÉPJÁRMŰVÁSÁRLÁSSAL KAPCSOLATOS ÁTFUTÓ HITEL	0	0	3 457
KÉPVISELŐ-TESTÜLET KIADÁSAI ÖSSZESEN	793 746 1 000 861	1 000 861	533 096

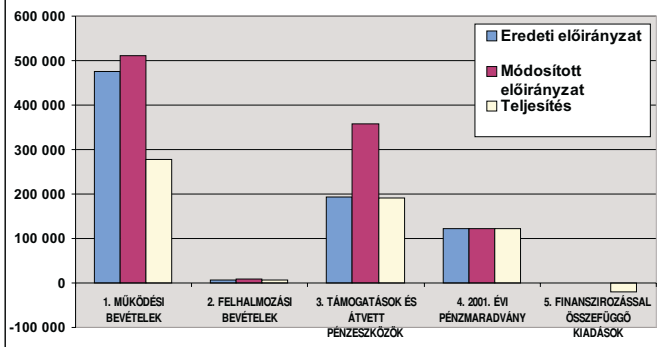
III.

TARTALÉK

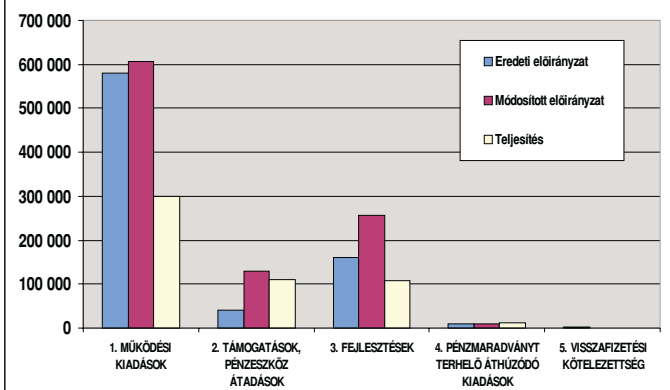
1. ÁLTALÁNOS TARTALÉK	392	377	0
2. CÉLTARTALÉK	1 310	0	0
a) Kisebbségi Önkormányzatok	1 310		
ZÁRÓ PÉNZKÉSZLET			45 518



Biatorbágy Nagyközség Képviselő-testülete
2002. évi költségvetése bevételi oldalának előirányzata és azok teljesülése



Biatorbágy Nagyközség Képviselő-testülete
2002. évi költségvetése kiadási előirányzatai és azok teljesülése



Biatorbágy Nagyközség Képviselő-testülete
2002. évi tervezett bevételei

1. Működési bevételek

	2002. évi eredeti előirányzat	2002. évi módosított előirányzat	2002. évi Teljesítés	
1.) INTÉZMÉNYI MŰKÖDÉSI BEVÉTELEK				
a) térítési díjak				
gyermekétkeztetés	16 200	16 200	8 547	52,76%
munkahelyi vendéglátás	1 721	1 721	851	49,45%
Művészeti Iskola	1 749	1 749	1 341	76,67%
b) bérleti díjak				
lakbérek	330	330	169	51,21%
Kinizsi udvar bérleti díja	1 056	1 056	200	18,94%
Faluház terembérleti díj	1 400	1 400	586	41,86%
Művészeti Iskola hangszer kölcs. helyfoglalás	61	61	50	81,97%
egyéb bérleti díjak (telefon tornyok, ravatalozó)	2 000	2 000	1 764	88,20%
c) szolgáltatási bevételek				
csatornárakötés	2 750	2 750	2 295	83,45%
gázértékesítés (részlet)	205	205	88	42,93%
szemétszállítási díj	14 175	14 175	6 517	45,98%
Kinizsi udvar rezsitérítés	424	424	0	0,00%
Faluház rezsitérítés	445	445	295	66,29%
Faluház AT körében végzett szolg. ellenért.	750	750	29	3,87%

	2002. évi eredeti előirányzat	2002. évi módosított előirányzat	2002. évi Teljesítés	
d) egyéb bevételek	13 238	13 238	5 431	41,03%
kamatbevételek, osztalékbevételek	6 900	6 900	2 945	42,68%
kiszámlázott ÁFA	6 338	6 338	2 486	39,23%
INTÉZMÉNYI MŰKÖDÉSI BEVÉTELEK	57 304	57 304	28 867	50,38%
2.) SAJÁTOS MŰKÖDÉSI BEVÉTELEK				
a) helyi adók				
építményadó75 000		75 000	59 512	79,35%
iparüzési adó190 000		227 493	104 694	46,02%
Adópótlékok	0		0	
Termőföld bérbeadása	0	0	3 307	
b) átengedett központi adók				
lakhelyen maradó SZJA (5%)	39 737	39 737	21 418	53,90%
SZJÁkiegészítés	15 434	15 434	8 319	53,90%
községek általános támogatása	2 505	2 506	1 351	53,91%
településigazgatási, kommunális és sportfel.	8 461	8 460	4 560	53,90%
lakott külterülettel kapcs.felad.	1 126	1 126	607	53,91%
körzeti ig.fel.	750	385	207	53,77%
pénzbeli és term. szoc.és gyermekjól.ell.	30 340	30 340	16 353	53,90%
lakáshoz jutás és fenntart.tám.	8 967	8 967	4 833	53,90%
szoc.és gyermekj.alapszolg. feladat	7 237	7 239	3 902	53,90%
kieg.hj.családseg.és gyermekjól. int.műk.-hez	2 558	2 558	1 379	53,91%
bejáró gyermekek tám.	170	170	92	54,12%
óvoda				
iskola				
speciális oktatás				
intézményi étkeztetés tám.	7 034	7 034	3 791	53,90%
óvoda				
iskola				
napközis fogl.-ban résztv.	1 709	1 709	921	53,89%
nemzetiségi okt.tám.	2 706	2 706	1 458	53,88%
helyi közműv. közzgyűjtem.	6 853	6 853	3 693	53,89%
Hátrányos helyzetűek felkészítése	9	0	0	
Feladathoz igényelt visszafizetendő normatíva (nappal szoc ellát)	2 129	2 129	1 148	53,92%
ÖSSZESEN	137 725	137 353	74 032	53,90%
c) gépjárműadó				
	15 000	15 000	8 328	55,52%
SAJÁTOS MŰKÖDÉSI BEVÉTELEK	417 725	454 846	249 873	54,94%
MŰKÖDÉSI BEVÉTELEK ÖSSZESEN	475 029	512 150	278 740	54,43%

2. Felhalmozási bevételek

	2002. évi eredeti előirányzat	2002. évi módosított előirányzat	2002. évi Teljesítés	
Ingtatlanértékesítés			0	0
Földértékesítés			0	0
Kamatmentes kölcsönök törlesztőrészl.	3 151	3 151	1 801	57,16%
Lakásértékesítés törlesztőrészletek	2 692	6 692	5 623	84,03%
Felhalmozási bevételek összesen	5 843	9 843	7 424	75,42%

3. Támogatások, átvett pénzeszközök

	2002. évi eredeti előirányzat	2002. évi módosított előirányzat	2002. évi Teljesítés	
1. ÁLLAMI TÁMOGATÁSOK				
a) normatív támogatások				
Községek általános támogatás	495	495	267	53,94%
Település igazgatási komm. és sportfel.	3 019	3 019	1 627	53,89%
Szociális és gyermekj.alapszolg.feladatok	2 017	2 017	1 087	53,89%
Kieg.hozzájár.családseg. gyermekj.int.műk	713	713	384	53,86%
Óvodai nevelés	32 500	32 500	17 518	53,90%
Általános iskolai oktatás	89 298	89 298	48 131	53,90%
Speciális okt	6 006	6 006	3 237	53,90%
Alapfokú művészeti okt.	14 099	14 099	7 599	53,90%
zeneműv.ágon				
egyéb művészeti ágon				
bejáró gyermekek támogatása	152	152	82	53,95%
óvoda				
iskola				
speciális oktatás				
étkeztetés támogatása	6 262	6 262	3 375	53,90%
óvoda				
iskola				
napk.fogl.-ban résztv.támog.	1 521	1 521	820	53,91%
nemzetiségi okt.	2 409	2 409	1 298	53,88%
Hátrányos helyzetűek felkészítése	8	8	4	50,00%
Feladathoz igényelt visszafizetendő normatíva (nappal szoc ellát)	594	594	320	53,87%



Megnevezés	2002. évi eredeti előirányzat	2002. évi módosított előirányzat	Teljesítés
Város- és községgazdálkodási szolg.			
<i>Alapilletmény</i>	8 006	8 006	2 507
<i>Egyéb bérrendszer hatálya alá tart bér</i>	0	0	440
Egyéb sajátos jutt.	125	125	0
Jutalom, egyéb sajátos juttatás	10	10	2
Ruházati költségtér.	540	540	240
Közlekedési költségtérítés	186	186	30
Étkezési hozzájárulás	302	302	104
Egyéb költségtérítés hozzájárulás	0	0	0
All. Tartó külöfn. nem rendszeres juttatásai	0	0	0
Egyéb munkavégzéshez kapcs.juttatás	96	96	129
<i>Nem rendszeres személyi jutt.</i>	1 259	1 259	945
Allományba nem tartozó juttatásai	100	100	373
Személyi juttatások össz.	9 365	9 365	3 825
TB. járulék	2 716	2 716	1 083
Munkaadói járulék	281	281	101
Egészségügyi hozzájárulás	486	486	192
Táppénz hozzájárulás	50	50	4
Munkáltató által fizetett jár.össz.	3 533	3 533	1 380
Irodaszer nyomtatvány	0	0	0
Tüzelőanyag besz.	12	12	19
Hajtó- és kenőanyag besz.	1 155	1 155	473
Szakmai anyag, kísért.tárgyi eszk.	231	231	0
Egyéb készlet	462	462	987
Bérleti és lízingszolg.	0	0	38
<i>Intézményüzem., fennt.szolg.</i>	1 860	1 860	1 517
Szállítási szolgáltatások	0	0	267
Villamosenergia szolg.	8 500	8 500	4 232
Víz- és csatornadíjak	635	635	259
Karbantartás, kisjavítás	116	116	96
Parkfenntartás	10 814	10 814	4 032
Hőeltakarítás, sózás	2 450	2 450	1 721
Egyéb üzem. szolg. (ebbefog, fakivágás, fotó, jármű üzem ktg)	1 199	1 199	174
<i>Szakmai tev.-el összefüggő szolg.</i>	23 714	23 714	10 781
Vásárolt term., szolg. ÁFA-ja	3 722	3 722	1 681
Belföldi kiküldetés	58	58	3
Reprezentáció	0	0	0
Egyéb dologi kiadás	6	6	0
Munkáltató által fiz. SZJA	262	262	128
Különféle adók, díjak, egyéb köt.	231	231	314
<i>Különf.kiadások és bef. össz.</i>	4 279	4 279	2 126
Dologi kiadások összesen	29 853	29 853	14 424
Tervezett működési kiadások összesen	42 751	42 751	19 629
Közutak, hidak üzemeltetése			
Egyéb üzemeltetési, fennt. kiad. (kátyúzás, útkarbantartás)	1 680	80	0
Vásárolt term, szolg. ÁFA-ja	420	20	0
Dologi kiadások összesen	2 100	100	0
Tervezett működési kiadások össz.	2 100	100	0
Köztisztasági tevékenység			
Adattfeldolgozási díj	2 783	2 783	1 453
Egyéb üzemelt.fennt.kiad.	30 562	30 562	15 957
Vásárolt term.és szolg. ÁFA-ja	4 001	4 001	2 270
Dologi kiadások összesen	37 346	37 346	19 680
Tervezett működési kiadások össz.	37 346	37 346	19 680
Gyermekétkeztetés támogatása			
Vásárolt élelmezés	27 000	10 413	0
Vásárolt term.és szolg. ÁFA-ja	3 240	1 250	0
Dologi kiadások összesen	30 240	11 663	0
Tervezett működési kiadások össz.	30 240	11 663	0
Munkahelyi vendéglátás			
Vásárolt élelmezés	3 290	3 290	1 560
Vásárolt term.és szolg. ÁFA-ja	822	822	187
Dologi kiadások összesen	4 112	4 112	1 747
Tervezett működési kiadások össz.	4 112	4 112	1 747

Polgármesteri Hivatal és szakfeladatai 2002. évi tervezett működési kiadásai és azok teljesülése

Szakfeladat		Bérek	Járuélékok	Dologi	Összesen
Polgármesteri Hivatal	Eredeti előir.	91 816	30 041	50 878	172 735
	Módosított előir.	101 155	33 120	51 876	186 151
	Teljesítés	39 712	13 868	23 080	76 660
Állategészségügyi tev.	Eredeti előir.	1 620	550	30	2 200
	Módosított előir.	1 620	550	30	2 200
	Teljesítés	1 133	393	51	1 577
Önkorm. ingatl. hasznos.	Eredeti előir.			427	427
	Módosított előir.			427	427
	Teljesítés			344	344
Város- és községgazd.	Eredeti előir.	9 365	3 533	29 853	42 751
	Módosított előir.	9 365	3 533	29 853	42 751
	Teljesítés	3 825	1 380	14 424	19 629
Közutak, hidak üzemelt.	Eredeti előir.			2 100	2 100
	Módosított előir.			100	100
	Teljesítés			0	0
Köztisztasági feladatok	Eredeti előir.			37 346	37 346
	Módosított előir.			37 346	37 346
	Teljesítés			19 680	19 680
Gyermekétkeztetés	Eredeti előir.			30 240	30 240
	Módosított előir.			11 663	11 663
	Teljesítés			0	0
Munkahelyi vendéglátás	Eredeti előir.			4 112	4 112
	Módosított előir.			4 112	4 112
	Teljesítés			1 747	1 747
Tervezett műk.kiad.össz.	Eredeti előir.	102 801	34 124	154 986	291 911
	Módosított előir.	112 140	37 203	135 407	284 750
	Teljesítés	44 670	15 641	59 326	119 637
					42,01%
Polgármesteri Hivatal					
Alapilletmény					59 698
Egyéb bérrendszer hat alá tart.					3 132
Nyelvpótlék					624
Egyéb pótlék					62
Képviselek juttatásai					10 167
Rendszeres személyi jutt.össz.					73 683
Túlóra, helyettesítés, jutalom					0
Egyéb munkavégzéshez kapcs. juttatás					0
Jubileumi jutalom					1 601
Egyéb sajátos jutt. (Képzés, továbbképzés)					1 296
Ruházati költségtérítés					2 280
Közlekedési költségtérítés (munkabajárás térítése)					1 206
Étkezési hozzájárulás					1 777
Egyéb költségtér.(gépjárműhasználat, költségátalány)					2 228
Részm.keresetbe tart.jutt.					1 548
Részm.keresetbe nem tart.jutt.					325
Egyéb nem rendsz.jutt. (köztisztviselők megbízási díjai)					600
Napidíj					0
Nem rendsz. személyi jutt.össz.					12 861
Nyugd.keresetbe tart.jutt.					3 494
Nyugd.keresetbe nem tart.jutt.					278
Magbízási díjak					1 500
Külső személyi jutt.össz.					5 272
Személyi juttatások összesen					91 816



Biatorbágy Nagyközség Képviselő-testülete által nyújtott támogatások

Megnevezés	2002. évi eredeti előirányzat	2002. évi módosított előirányzat	2002. évi teljesítés
Szociális jellegű támogatások			
Ápolási díj	250	6 565	2791
Ápolási díj társadalombiztosítási járuléka	0	0	493
Rendszeres szoc. Segély	50	248	209
Szoc. Étkeztetés	1 575	1 575	647
Köztemetés	105	105	97
Temetési segély	840	840	599
Átmeneti segély	1 890	1 890	804
Közgyógy. Igazolv.	1 470	1 470	876
Kiegészítő családi pótlék	2 625	6 232	4941
Étkezési támogatás	3 255	3 255	2132
Rendkívüli gy.védelmi támogatás	2 100	2 100	992
Lakásfenntartói támogatás	1 755	1 755	686
Szemétszáll. díjment.	85	85	35
Közműfejlesztési hozzájárulás	0	1 886	1850
Mozgáskorlátozottak üzemanagtám	0	126	690
Bevonulási segély	0	0	120
Szociális jellegű támogatások összesen	22 000	28 132	17 962
Alapítványok, szervezetek, egyházak, egészségügyi alapellátást végzők támogatása és egyéb támogatások			
	9 000	9 000	10 397
A keret felosztása			
Támogatottak, támogatási formák megnevezése	Önkorm. Hat száma		Összege
Alapítványok, egyesületek pályázati úton való támogatás			
Teremfoci	29/2002. (02. 28.) Öh.		5 280
Katasztrófavédelem	9/2002. (01. 31.) Öh.		50
Német nyelvű könyv megjelenésének támogatása	37/2002. (02. 28.) Öh.		200
Testvérvárosi Napok keretösszege	38/2002. (02. 28.) Öh.		50
Testvérvárosi Napok kiegészítés	68/2002. (03. 27.) Öh.		2 500
Majális támogatása (Viadukt SE)	155/2002. (06. 20.) Öh.		150
Pedagógus kirándulás támogatása	83/2002. (04. 25.) Öh.		300
Gyermekbáboos Találkozó támogatása	90/2002. (04. 25.) Öh.		500
Fonyódliget szociális tábor	98/2002. (04. 25.) Öh.		220
Vas Miklós Alapítvány		134/2002. (06. 20.) Öh.	595
Biatorbágyi Ökonómikus Művelődési Egyesület		154/2002. (06. 20.) Öh.	400
Zsámbék Medence Kistérségi Térkép támogatása			40
Összesen			112
			10 397
Lakásvásárlási, építési, és felújítási támogatás (kamatmentes kölcsön)			
A keretösszeg felosztása az 1/2002. EÜ. Bizottság határozatával megtörtént. (8530 eFt felosztásával)	9 000	9 000	0
Társulások, területfejlesztési tanácsok tagsági díja			
ZSÁMERT	1 000	1 000	1 009
PM területfejlesztési tanács			118
Középdunamenti vizgazdálkodás			210
Összesen			681
Önkormányzat támogatásai összesen	41 000	47 132	29 368
ÉTV KFT Állami támogatásának kifizetése	0	81 531	81 531
TÁMOGATÁSOK ÖSSZESEN	41 000	128 663	110 899

163/2002. (09. 05.) Öh. számú határozat Pályázat kiírása könyvvizsgálói feladatok elvégzésére

Biatorbágy Nagyközség Képviselő-testülete pályázatot ír ki az önkormányzat könyvvizsgálói feladatok elvégzésére.
(A pályázati felhívás szövegét a Közlemények rovat melléklete tartalmazza.)

164/2002. (09. 05.) Öh. számú határozat Az önkormányzat tulajdonában lévő, Biatorbágy, Viadukt u. 8. sz. alatti bérlakások használati módjának átminősítéséről

Biatorbágy Nagyközség Képviselő-testülete a módosított 11/1994. (09. 22.) Ör. számú, az önkormányzat tulajdonában álló lakások és helyiségek bérletéről szóló rendelete hatálya alá tartozó, szociális célú lakások köréből az alább felsorolt önkormányzati lakásokat kivonja, lakáscélú hasznosítását megszünteti:

Biatorbágy, Viadukt u. 8.sz., fsz. 1. szám alatti 39 m² alapterületű

(1 lakószoba, előszoba, konyha, kamra),

Viadukt u. 8. sz., fsz. 2. szám alatti 41 m² alapterületű

(szoba, konyha, fürdőszoba)

Biatorbágy Nagyközség Képviselő-testülete az átminősített helyiségek használatát az önkormányzat településüzemeltetési tevékenységével összefüggő feladatok ellátására rendelkezésre bocsátja.

165/2002. (09. 05.) Öh. számú határozat A Fő tér használatával, hasznosításával összefüggő kérdésekről

Biatorbágy Nagyközség Képviselő-testülete a Fő téren kizárólag az önkormányzat, illetve intézményei által szervezett rendezvények megtartását engedélyezi.

166/2002. (09. 05.) Öh. számú határozata Az iharosi sportpálya megvilágításáról

Biatorbágy Nagyközség támogatja az iharosi pálya megvilágítására vonatkozó javaslatot.

A képviselő-testülete tulajdonosi hozzájárulását adja a Viadukt SE-nek a beruházáshoz.

A képviselő-testület a beruházás megvalósításához szükséges fedezetet kizárólag a 2003. évi költségvetés terhére biztosítja. A beruházás megvalósításának előfeltétele, hogy a beruházás megvalósítására vonatkozó engedélyek rendelkezésre álljanak.

167/2002. (09. 05.) Öh. számú határozata Az iharosi sportpálya éjszakai hangos rendezvényei miatt beérkezett panaszok kivizsgálásáról

Biatorbágy Nagyközség Képviselő-testülete megtárgyalta az iharosi ingatlanulajdonosok bejelentését a sportpályához tartozó területen megtartott éjszakai hangos rendezvények miatt.

1. A képviselő-testület megállapítja, hogy a Viadukt SE-vel kötött és az önkormányzat által felülvizsgálatra javasolt szerződés szerint a létesítmény használatával, hasznosításával összefüggő jogok a Viadukt SE-et illetik meg. Ennek megfelelően a



Sportegyesület jogosult az ingatlant használni, hasznosítani, egyben köteles gondoskodni a rend fenntartásáról.

Tekintettel arra, hogy a sportpálya és a hozzá tartozó létesítmények használatára, hasznosítására a Viadukt SE kötött szerződést – melynek tartalma az önkormányzat számára ismeretlen – a képviselő-testület felkéri a Viadukt SE Vezetőségét, hogy a bejelentésben foglaltakat vizsgálja ki. Amennyiben a bejelentés megalapozott, úgy a rend helyreállításáról, az ingatlan rendeltetészerű használatáról gondoskodjon, és arról a képviselő-testületet írásban tájékoztassa.

2. Biatorbágy Nagyközség Képviselő-testülete az éjszakai rendezvények rendjének szabályozására helyi rendeletet kíván alkotni.

Határidő: 2002. XII. 31.

Felelős: Bizottságok elnökei

168/2002. (09. 05.) Öh. számú határozata A Faluházban működő presszó bérlőjének kérelméről

Biatorbágy Nagyközség Képviselő-testülete megtárgyalta Hunya Krisztinának, a Faluházban működő presszó bérlőjének kérelmét.

A képviselő-testület az országgyűlési választásokkal összefüggésben kiesett bevételére, illetve annak megtérítésére vonatkozó kérelmét csak részben tartja megalapozottnak.

A képviselő-testület a Pénzügyi Bizottság részletes vizsgálatának eredményeként kizárólag a kiesett napokra eső bérleti díj és rezsiköltség térítés kifizetését, jóváírását engedélyezi.

169/2002. (09. 05.) Öh. számú határozat A Faluházban lévő presszó működésével összefüggő kérdésekről (Bérbeadói jog átruházásáról)

Biatorbágy Nagyközség Képviselő-testülete a 24/1999. (02. 18.) Öh. számú határozatával bérleti és üzemeltetési szerződést kötött Hunya Krisztina egyéni vállalkozóval az önkormányzat tulajdonában, a Biatorbágy, Baross G. u. 1.sz. alatti Faluház épületében lévő presszó bérbeadására, üzemeltetésére vonatkozóan.

A képviselő-testület a bérbeadói jogokat a Faluházra (képvisező: Fábryné Márk Anna, Faluház vezetője) átruházza.

170/2002. (09. 05.) Öh. számú határozat A Faluház alapító okiratának, Szervezeti és Működési Szabályzatának módosításáról (A Faluház működésével összefüggő kérdésekről)

Biatorbágy Nagyközség Képviselő-testülete megtárgyalta a Faluház vezetőjének előterjesztését a Faluház működésével összefüggő kérdésekben (alapító okirat módosítása, SZMSZ módosítás, többlet-költségvetési igények).

A képviselő-testület az intézményvezető által előterjesztett korrekciót indokoltnak és megalapozottnak tekinti. A képvise-

lő-testület hozzájárul a szakmai igazgatóhelyettes kinevezéséhez, ehhez kapcsolódóan a vezető-helyettesi pótlék kifizetéséhez.

A képviselő-testület kéri, hogy az intézményvezető a működéssel kapcsolatos kérdéseket teljes körűen, az intézmény működésére vonatkozó alapidokumentumokat teljességében áttanulmányozva, az alapidokumentumok módosítására vonatkozó konkrét javaslatokat szövegszerűen kidolgozva terjessze a képviselő-testület elé.

Biatorbágy Nagyközség Képviselő-testülete az intézmény működéséhez többletforrásokat kizárólag a 2003. évi költségvetésében tud biztosítani.

171/2002. (09. 05.) Öh. számú határozat A Faluház használatával összefüggő kérdésekről

Biatorbágy Nagyközség Képviselő-testülete felkéri a Faluház vezetőjét, hogy a Faluház helyiségeit – az alaptevékenység ellátásának veszélyeztetése nélkül – bocsássa a pártok, szervezetek, kampányidőszakban a jelöltek és a jelöltet állító szervezetek rendelkezésére.

Az igényt megfogalmazó pártok – kampányidőszakban a jelöltek, a jelöltet állító szervezetek – a rendelkezésükre bocsátott helyiségeket azonos feltételekkel kizárólag térítési díj ellenében vehetik igénybe.

172/2002. (09. 05.) Öh. számú határozata A Viadukt díszvilágításáról

Biatorbágy Nagyközség Képviselő-testülete örömmel fogadja az FM Bázis Kft-nek az Önkormányzat tulajdonában lévő Viaduktok díszvilágítására vonatkozó javaslatát.

A képviselő-testület, mint tulajdonos hozzájárul ahhoz, hogy az FM Bázis Kft. a jóváhagyásra kerülő tervek szerint, saját költségén a Viaduktok díszvilágítására vonatkozó beruházást megvalósítsa.

173/2002. (09. 05.) Öh. számú határozat Az Érdi Hivatásos Tűzoltóság támogatásáról

Biatorbágy Nagyközség Képviselő-testülete támogatja az Érdi Hivatásos Tűzoltóság által pályázatok benyújtását a technikai eszközök fejlesztésére vonatkozóan.

A képviselő-testület sikeres pályázat esetén a tűzoltóság illetékességi területe vonatkozásában lakosságárányosan vállalja a szükséges önrész biztosítását.

174/2002. (09. 05.) Öh. számú határozat Erdő telepítéséről (Megállapodás Fábriánné Pammer Katalin biatorbágyi lakossal)

Biatorbágy Nagyközség Képviselő-testülete hozzájárul az Önkormányzat tulajdonában lévő 0204/8 és a 0202/1 hrsz-ú, összesen mintegy 13 hektárnyi kiterjedésű területből 10 hektáron erdő telepítéséhez.



Biatorbágy Nagyközség Képviselő-testülete az erdő telepítésére és fenntartására megállapodást köt Fábiánné Pammer Katalin biatorbágyi lakossal.

Az erdősítésre kerülő terület, valamint a telepített erdő tulajdonosa Biatorbágyi Önkormányzata.

175/2002. (09. 05.) Öh. számú határozat Biatorbágy Nagyközség Településszerkezeti Tervéről

Biatorbágy Nagyközség Képviselő-testülete megtárgyalta és jóváhagyja Biatorbágy Nagyközség Településszerkezeti Tervét.

A településszerkezeti terv a helyi építési szabályzattal együtt az Önkormányzati Híradó különszámában jelenik meg.

176/2002. (09. 05.) Öh. számú határozata Német Nemzetiségi Baráti Kör kérelméről

Biatorbágy Nagyközség Képviselő-testülete megtárgyalta a Német Nemzetiségi Baráti Kör kérelmet.

A képviselő-testület álláspontja, hogy a kérelemben szereplő emléktábla felállításáról a Biatorbágyi Német Nemzetiségi Baráti Kör gondoskodik a rendelkezésére álló pénzeszközökből. Ebben az esetben a képviselő-testület kötelezettséget vállal, hogy a torbágyi kálvária felújításához hozzájárul, ha a felújításról megegyezés születik az érintettek között, illetve a dokumentációk elkészülnek.

Amennyiben a II. világháborúban elesettek, elhunytak tényleges névsora rendelkezésre áll, a képviselő-testület az eredeti

elképzelés szerint a neveket tartalmazó táblát a Fő téri emlékművön elhelyezi.

177/2002. (09. 05.) Öh. számú határozata Jakab István az Ürgehegy 4801 hrsz-ú ingatlanra vonatkozó vételi szándékáról

Biatorbágy Nagyközség Képviselő-testülete megtárgyalta Jakab István Ürgehegy 4801 hrsz-ú ingatlanra vonatkozó vételi szándékkal kapcsolatos kérelmét.

A képviselő-testület álláspontja az önkormányzati tulajdonrészt nem kívánja elidegeníteni amennyiben a társtulajdonosoknak fennáll a fenti ingatlanra vonatkozó adásvételi szándéka, úgy az önkormányzat végeztesse el az ingatlan hivatalos értékbecslését és azt követően kezdjen tárgyalásokat a társtulajdonosok ingatlanrészének megvásárlására.

178/2002. (09. 05.) Öh. számú határozata A Helyi Szavazatszámláló Bizottságok póttagjainak megválasztásáról

Biatorbágy Nagyközség Képviselő-testülete a Helyi Szavazatszámláló Bizottságok póttagjait megválasztja.

A Helyi Szavazatszámláló Bizottságok póttagjai:

Baják Andrea, Forró Ágota, Forró Józsefné, Gyimesiné Dienberger Márta, Hajnal Éva, Izbéki Gyuláné, Kisfalusi Éva, Lambert Szilvia, Mérey Istvánné, Oszfalk Istvánné, Varga Józsefné, Válint Gáború

KÖZLEMÉNYEK

BIATORBÁGY NAGYKÖZSÉG KÉPVISELŐ-TESTÜLETE

pályázatot hirdet

könyvvizsgálói feladatok elvégzésére

A könyvvizsgáló feladata:

Az önkormányzat költségvetési koncepciójának vizsgálata

Az önkormányzat költségvetésének vizsgálata

Az önkormányzat költségvetési beszámolóinak vizsgálata

A pályázathoz csatolni kell:

A könyvvizsgálói jogosultság igazolását

A vállalkozás társasági szerződését / vállalkozói igazolványt

Aláírási címpéldányt

Referenciákat

A pályázat leadási határideje:

2002. október 30., 14 óra.

Helye: Biatorbágy Nagyközség Polgármesteri Hivatal
Titkársága

(Biatorbágy Baross Gábor utca 2/A).

**A pályázat elbírálásának rendje: a pályázatokat
Biatorbágy Nagyközség Képviselő-testülete
a pályázat leadási határidőt követő 30 napon belül
bírálja el.**

**A pályázattal kapcsolatban érdeklődni lehet
Biatorbágy Nagyközség Polgármesteri Hivatalában
személyesen (2051 Biatorbágy Baross Gábor utca 2/A)
vagy telefonon a 06-23-310-174/115 m.,
Pusztaszeri Zsolt pénzügyi vezetőnél.**



ÁLLATORVOSOK ÜGYELETI BEOSZTÁSA

A BUDAI körzetbe tartozó települések: Érd, Tárnok, Sóskút, Pusztazámor, Százhalombatta, Diósd, Biatorbágy, Páty, Herceghalom.

Ügyelet ideje	Szolgáltató ügyeletet ellátó állatorvos	Ügyelet ideje	Szolgáltató ügyeletet ellátó állatorvos
Szept. 07–08.	Dr. Sólyom Ferenc	Okt. 05–06.	Dr. Tóth Klára
Szept. 14–15.	Dr. Soós Feren	Okt. 12–13.	Dr. Badalay Ödön
Szept. 21–22.	Dr. Teleki Ferenc	Okt. 19–20.	Dr. Brauswetter Viktor
Szept. 28–29.	Dr. Szegedi László	Okt. 23.	Dr. Fehér Miklós
		Okt. 26–27.	Dr. Fekete Balázs
		Nov. 01.	Dr. Filep Zoltán

Az ügyeletben résztvevő állatorvosok címei, telefonszámjai:

Dr. Badalay Ödön	2030 Érd, Jegyző u. 15.	23-365-210	
Dr. Brauswetter Viktor	2440 Százhalombatta, Csokonai u. 19.	24-462-210	06-30-9501-403
Dr. Fehér Miklós	2030 Érd, Thököly u. 41.		06-20-9365-229
Dr. Fekete Balázs	1112 Budapest, Budaörsi u. 40/B		06-20-9816-474
Dr. Filep Zoltán	2030 Érd, Bihari u. 52.	23-373-363	06-30-9422-427
Dr. Kátai Péter	2461 Tárnok, Rákóczi F. u. 128.	23-389-095	06-30-9213-012
Dr. Kováts Ferenc	2030 Érd, Alsó u. 17.	23-365-642	06-20-9591-723
Dr. Koppány Ágnes	2030 Érd, Budai u. 15.	23-361-278	06-30-9216-301
Dr. Köves László	2051 Biatorbágy, Szabadság u. 127.	23-310-124	06-30-9602-317
Dr. L. Dzsargalszajhan	2030 Érd, Thököly u. 41.	23-374-038	
Dr. Matejevszki Aszen	2030 Érd, Retyezáti u. 48.		06-20-9112-381
Dr. Pórfy Tünde	2030 Érd, Bokor u. 28	23-372-293	
Dr. Sólyom Ferenc	2030 Érd, György u. 73.	23-365-497	
Dr. Soós Ferenc	2051 Biatorbágy, Petőfi u. 47.		06-30-9513-506
Dr. Szegedi László	2030 Érd, Orchidea u. 6.	23-375-879	
Dr. Teleki Ferenc	1121 Budapest, Zugligeti u. 49.		06-30-9496-125
Dr. Tóth Klára	2049 Diós, Mikszáth u. 3.	23-382-392	



AZ ORVOS SEGÉLYKÉRŐ TELEFONSZÁMA: 06-30-977-09-05

Szeptember havi ügyelet

16-án hétfő	Dr. Györi Gábor
17-én kedd	Dr. Stierbach Imre
18-án szerda	Dr. Koncz Erika
19-én csütörtök	Dr. Lipka Sándor
20-án péntek	Dr. Tanka Mariann
21-én szombat	Dr. Györi Gábor
22-én vasárnap	Dr. Stierbach Imre
23-án hétfő	Dr. Koncz Erika
24-én kedd	Dr. Lipka Sándor
25-én szerda	Dr. Tanka Mariann
26-án csütörtökön	Dr. Györi Gábor
27-én péntek	Dr. Stierbach Imre
28-án szombat	Dr. Koncz Erika
29-én vasárnap	Dr. Koncz Erika
30-án hétfő	Dr. Tanka Mariann

Dr. Györi Gábor
Biatorbágy, Meggyfa u. 11/B
Telefon: 311-752
Rendelő: Szabadság u. 8.
Telefon: 311-077

Dr. Koncz Erika
Rendelő: Szabadság u. 8.
Telefon: 311-076

Dr. Koncz Erika
helyetteseként:
Dr. Huszár Tamás

Dr. Lipka Sándor
Herceghalom, Akácós u. 1.
Rendelő: Herceghalom
Gesztenye fasor
Telefon: 530-565

Október havi ügyelet

1-jén kedd	Dr. Györi Gábor
2-án szerda	Dr. Stierbach Imre
3-án csütörtök	Dr. Koncz Erika
4-én péntek	Dr. Lipka Sándor
5-én szombat	Dr. Tanka Mariann
6-án vasárnap	Dr. Györi Gábor
7-én hétfő	Dr. Stierbach Imre
8-án kedd	Dr. Koncz Erika
9-én szerda	Dr. Lipka Sándor
10-én csütörtök	Dr. Tanka Mariann
11-én péntek	Dr. Györi Gábor
12-én szombat	Dr. Stierbach Imre
13-án vasárnap	Dr. Koncz Erika
14-én hétfő	Dr. Lipka Sándor
15-én kedd	Dr. Tanka Mariann
16-án szerda	Dr. Györi Gábor

Dr. Stierbach Imre
Biatorbágy, Táncsics u. 1.
Telefon: 310-308
Rendelő: Táncsics u. 1.
Telefon: 310-308

Dr. Tanka Mariann
Biatorbágy, Móricz Zs. u. 19.
Rendelő: Táncsics u. 1.
Telefon: 311-424

Dr. Tanka Mariann
helyetteseként:
Dr. Schiszler Tamás
Telefon: 311-424

BIATORBÁGYI ÖNKORMÁNYZATI HÍRADÓ

Biatorbágy Nagyközség Képviselő-testületének hivatalos lapja

ISSN 1418-1266

Kiadja: Biatorbágy Nagyközség Képviselő-testülete. 2051 Biatorbágy, Baross G. u. 2/A

Terjeszti: Magyar Posta. Készült a **tipász stúdió** gondozásában. A lap ingyenes